سيّد محمّد اشر ف

اندها اونك

سامان رکھ کر میں نے کھانا بھی نہیں کھایا ۔ اس سے ملنا ضروری ہے۔ میں خاموشی کے ساتھ گھر سے باہر آگیا۔ باہرپوس کی رات اور کہرا اور قصبوں والی خاموشی۔

وہ کل صبح واپس چلا جائے گا۔ ابھی نہیں ملا تومدّتوں انتظار کرنا پڑے گا۔ آج وہ کیوں آیا ہے۔ وہ تو آٹھواں پاس کرتے ہی اپنی ماں، بڑے بھائی اور بہن کے ساتھ ہمیشه ہمیشه کے لیے یه قصبه چھوڑ کر احمدآباد چلا گیا تھا جہاں کشتی رانی سکھانے کے ایك ادارے میں اسے تار کھولنے اور باندھنے کی معمولی ملازمت مل گئی تھی۔

چوك پار كركے پھاٹك كى كھڑكى سے نكل كر ميں نے محسوس كيا كه قصبے كى گليوں ميں اس وقت سنّاٹا اور اندھيرا اور خوف تينوں ہوں گے۔ تيز ہوا ميرے رخساروں كو چھيلتى ہوئى نكل گئى۔ ميں نے مفلر دوہرا كركے چہرا باندھ ليا۔

وہ مجھے اکثر خط لکھتا رہا۔ میں اپنی مصروفیات میں مشغول۔ سال چھے مہینے میں اس کا خط آ ہی جاتا تھا۔ ایك آدہ بار میں نے جواب بھی دیا۔ میں خط کا پابندی سے جواب بہیں دیتا تھا مگر اس کا خط نه آئے تو دل میں ایك بے چینی سی رہتی تھی که کیا وہ میری ساری باتیں بھول گیا۔

"اکرم، تمھاری رائٹنگ بہت اکّھی ہے،" وہ ڈیسٹ پر جھٹ کر میری کاپی پڑھ کر کہتا۔ "اکرم، تم والی بال بہت اچّھا کھیلتے ہو۔" وہ گراؤنڈ پر لگے والی بال کے پوسٹ کو پکڑ کر گھنٹوں میرا کھیل دیکھتا تھا۔ جب میں ائیر رائفل سے کوئی پرندہ مار گراتا تو مجھ سے زیادہ خوشی اسے ہوتی تھی۔

وہ میری ہر بات غور سے دیکھتا تھا۔ ہر بات پرپسندیدگی کا اظہار کرتا تھا۔ کبھی کبھی مجھے لگتا تھا وہ مجھے بے وقوف بنا رہا ہے کیوں که میں اسے روزانه ہاف ٹائم میں آدھی ٹافیاں دے دیا کرتا تھا۔ ایك دن کسی بات پر تكرار ہو گئی تو میں نے یه بات جتا دی۔ وہ بہت مغموم ہوا۔ اس کا سانولا چہرا سرخ ہو گیا۔ اس کی آنكھیں بھر آئیں۔ اس کی آواز رندہ گئی۔ وہ مجھ سے بات کیے بنا اسكول سے بسته اُٹھا كر اپنے گھر چلاگیا۔ شام تك جب

کسی نے میری کسی بات کی تعریف نہیں کی تو مجھے بے کلی سی ہونے لگی۔ میں بھی اپنا بستہ اٹھا کر اسکول سے باہر نکل آیا۔ پھر انجانے میں ہی میں اس کے چھوٹے سے گھر کے دروازے پر کھڑا تھا۔ اس کی امّی دروازے پر آئیں، مجھے دیکھ کر مسکرائیں۔ "آج یوسف سے لڑائی ہوئی ہے۔ دوپہر سے منھ پُھلاے لیٹا ہے۔"

میں ان سے کچھ نہیں بولا۔ بس اندر جاکر اشارے سے پوچھا کہ وہ کہاں ہے۔ انھوں نے اندر والی کوٹھری کی طرف اشارہ کیا۔ وہ بھی سردیوں کا زمانہ تھا۔ وہ ایك موٹا سا پھٹا ہوا لحاف اوڑھے منھ ڈھانپے لیٹا تھا۔ لحاف میں جہاں اس کا چہرا تھا وہاں کچھ لرزش تھی۔ اسے میری موجودگی کا احساس ہے یہ سوچ کر میں پلنگ پر بیٹھ گیا۔ وہ کُلبلایا۔ میں نے اندر ہاتھ ڈال کر اس کے چہرے پر ہاتھ رکھ دیا۔ میرے ہاتھ کے نیچے اس کی گرم گرم بھیگی ہوئی آنکھیں پھڑك رہی تھیں۔ اس نے میرا ہاتھ اپنے ہاتھ میں مضبوطی سے پکڑ لیا۔ ہم دونوں تھوڑی دیر تك ایسے ہی بیٹھے رہے۔ اس نے کوئی شکایت نہیں کی۔ میں نے بھی تفصیل نہیں پوچھی۔ پھر جب شام کو ہم دونوں والی بال گراؤنڈ پر ملے تو جیسے کچھ ہوا

ہم دونوں پڑھائی میں اچھے تھے۔ وہ مجھ سے زیادہ اچھا تھا۔ آٹھویں میں اس کی فرسٹ کلاس اور فرسٹ پوزیشن آئی۔ میں گرمیوں کی چھٹیوں میں ننہیال چلا جاتا تھا۔ وہاں جا کر میں اپنا گھر، اسکول سب کچھ بھول جاتا تھا۔ وہاں حکیم جی خالو کے گھر میں چُرا چُرا کر میٹھی یونانی دوائیں کھاتا تھا۔ بڑی خالہ کے گھر میں امرود پر دوپہر سے شام تك لٹكا رہتا تھا۔ شام كو اپنے ہم عمر خاله زادوں كے ساتھ سراین ندی پر بنے ریلوے بُل پر جانے كے ليے ریل كی پٹری پٹری پیدل مارچ كرتا تھا اس شرط كے ساتھ كه اسٹیشن سے بندی كے پل تك پٹری پر چل كر دِكھاؤں گا۔ كبھی كبھی اس كوشش میں ریلوے لائن كے كنكروں پر گر كر خونا خون بھی ہو جا تا تھا۔ رات كو ایك پڑوسی كے گھر جا كر اس كی بیٹی كے پاس بیٹھا دیكھتا رہتا تھا كه اس كی شربتی آنكھیں قدرتی طور پر ایسی ہیں یا وہ كچھ لگاتی ہے۔ پھر رات كو كسی بھی خاله كے گھر سو جاتا تھا۔ وہاں میں زیادہ تر بھائیوں سے چھوٹا تھا۔ سب میری كچی پونی سمجھتے تھے اور خود كو سب سے بڑا عقلمند جانتے سے میںكوئی بھی كام كیوں نه كرلوں كوئی تعریف ہی نہیں كرتا تھا۔ سب وہ كام مجھ سے بھر كر لیتے تھے۔ ایك دن بغیا كی چار گز اونچی دیوار سے دھم سے كودا۔ گھٹنے كی ہڈی

کھٹ سے بولی تھی مگر ٹوٹی نہیں۔ میں سمجھا باقی بھائی حیرت سے منھ کھولے میری طرف دیکھ رہے ہوں گے۔ جب دھول چُھٹی تو دیکھا سب ہنس رہے ہیں۔ احتشام بھائی بولے، "ذرا سی اونچائی سے کوئے اور ابھی تا اُٹھ بھی نہیں پائے۔ ہم تو ایك دن ریلوے پل سے سراین ندی میں کود پڑے تھے، جھم سے ..."

چوٹ کی شدّت اور مایوسی نے میرے دماغ کے اندر گیلا گیلا پانی چھوڑ دیا جو آنکھوں تك آیا مگر باہر نہیں نكلا۔

کاش اس وقت یوسف ہوتا۔ جب چُھٹّیاں گزار کر گھر آیا تو معلوم ہوا که یوسف کا بڑا بھائی اپنا گھر بیچ کر سب کو لے کر اپنے کسی خالو کے پاس احمدآباد چلا گیا ہے۔

"وہ لوگ اب کبھی نہیں آئیں گے،" کسی نے بتایا۔

اس دن میں نے رات گئے تك اس كے گهر كے كئی چكّر لگا ئے۔ وہ مكان كسى كبڑيے كو بيچ گئے تھے۔ میں نے مكان اندر سے ديكھنا چاہا تو انھوں نے دكھا ديا۔ مكان كا نقشه بدل گيا تھا۔ جس كو ٹهرى ميں اس كى پهڑكتى ہوئى آنكھوں پر ميں نے ہاتھ ركھا تھا اس ميں بھينس كا بھوسه بھرا ہوا تھا۔ ميں اس كے گهر سے نكل كر برابر كے كھنڈر ميں آكر بيٹھ گيا۔ يہاں ہم لوگ بيٹھ كر اگلى زندگى كے منصوبے بناتے تھے۔ ميں كمشنر بننا چاہتا تھا۔ ميں نے كمشنر ديكھا نہيں تھا ليكن امّى نے ديكھا تھا اور وہ يہى دعا كرتى تھيں۔ يوسف ايسے موقعے پر كچھ كہتے كہتے رُك جاتا تھا۔ وہ عہدہ تو نہيں بتاتا تھا مگر اس كى اُلجھى اُلجى باتوں سے اتنا اندازہ ہوتا تھا كہ اس كے پاس ايك بڑا گھر ہو اور ايك موٹر سائيكل۔ گھر اتنا بڑا ہو كه اس ميں تين كمرے ہوں: ايك ميں امّى، ايك ميں بڑے بھائى اور ايك ميں وہ خود۔ اس رات اس كھنڈر ميں بيٹھ كر ميں نے پہلى بار محسوس كيا كه ميں يوسف كو بہت چاہتا ہوں۔ اس رات ميں نے يہ بھى محسوس كيا كه سنّائے اور اندھيرے كے باوجود كوئى خوف نہيں ہے۔ گھر ميں ميرى تلاش شروع ہوچكى تھى۔ مير صاحب اور انعام الله مَمّا لالٹين اور لٹھيا ليے ہوے ميرى تلاش شروع ہوچكى تھى۔ مير صاحب اور انعام الله مَمّا لالٹين اور لٹھيا ليے ہوے ميرى تھا كہ ميں عدرے ہوں يوسى نے انھيں آوازدى۔ قصيے كا چكّر لگاتے ہوے ميرے سامنے سے نكل گئے تھے۔ وہ پريشان لہجے ميں ميرے كھونے كا تھيں ميرے سامنے سے نكل گئے تھے۔ وہ پريشان لہجے ميں ميرے كھونے كا تھيں مي ميرے سامنے سے نكلے تو ميں نے انھيں آوازدى۔

''ارے اکرم میاں آپ یہاں کھنڈر میں کیا کر رہے ہیں اور کون ہے؟'' ''میں اکیلا ہوں۔''

"گهر چلیے، میاں ناراض ہیں۔"

''کیا ڈنڈا لیے بیٹھے ہیں؟''

''نہیں، اس کی فکر مت کیجیے۔ ہم کہہ دیں گے آپ درگاہ شریف کے پاس کھڑے تھے۔ مگر آپ یہاں رات کو کیا کر رہے ہیں؟''

"میں اپنے دوست یوسف کو یاد کر رہا تھا جو قصبہ چھوڑ کر احمدآباد چلا گیا ہے۔" "چلیے ہم ان کو اگلے مہینے کچھ دن کو بُلا لیں گے۔ ان کی یہاں گزر بسر نہیں ہوتی تھی۔ بڑے بھائی کو ایك ملازمت مِل گئی اس لیے وہ لوگ چلے گئے۔ اب گھر چلیں۔"

پہلے میر صاحب نے گھر کے اندر والے دروازے پر جا کر میاں سے بات کی۔ انعام اللّه اس درمیان مجھے سمجھاتے رہے۔ گھر میں ڈرتے ڈرتے داخل ہوا تو لالٹین کی روشنی میں صاف نظر آیا که میاں تیز تیز غصیلی نظروں سے گھور رہے ہیں۔ امّی نے جلدی سے اپنے پاس بُلا کر کھانا کھلایا۔ میاں اونہہ کہہ کر کروٹ بدل کر "آیتُ الکرسی" کی دستك دے کر سو گئے۔ میں امّی کے پلنگ کے پاس والے پلنگ پر لیٹا رات بھر جاگتا رہا۔

دوسرے دن اسکول میں کوئی میری ڈیسک پر نہیں جھکا، شام کو والی بال کے پوسٹ سے لگ کرکسی نے میرا کھیل نہیں دیکھا۔

مجھے لگا جیسے کہیں کچھ کم ہوگیا ہے۔ یوسف کے علاوہ بھی کچھ کم ہو گیا ہے۔ سمجھ میں نہیں آتا تھا که کیا چیز کھوئی ہے۔ پھر لڑکپن ختم ہوا، جوانی آئی، تعلیم کے لیے دوسرے شہروں میں جانا پڑا۔ ملازمت مِلی، عمر بڑھتی رہی۔ کمشنر تو نہیں ہیڈکلرك تك پہنچنے میں ہی كتنے برس لگ گئے۔ بدن كی اشرفیاں گر گر كے كھوتی رہیں۔

ایك دن بیماری كی تعطیل ختم كر كے آفس پہنچا تو معلوم ہوا كه میری جگه كسی اور كا تبادله كر كے مجھے شماریات والے ناقص شعبے میں بھیج دیا گیا ہے۔ طبیعت كی خرابی كا خمار ابھی ذہن میں تھا اور پھر یه اچانك اُفتاد ــ میں سیدھا كمشنر كے پاس پہنچ گیا۔

''ایك تو آپ نے اس مصروفیت كے زمانے میں چُھٹّی منائی، دوسىرے آپ كی رائٹنگ بہت خراب ہے۔ ڈرافٹ سمجھ میں نہیں آتے۔''

مجھے چکّر سا محسوس ہو رہا تھا۔ میں نے کرسی کا سہارا لے کر ان کی آنکھوں میں آنکھیں ڈالنے کی کوشش کی۔

"جناب میری رائٹنگ کی تو اسکول کے زمانے سے تعریف ہوتی ہے۔"

"ہوتی ہوگی'' وہ نرمی سے مسکرائے۔ "مگر اب بہت خراب ہے۔''

مجھے یقین نہیں آیا۔ پچھلے ہفتے تك اسى رائٹنگ كے ڈرافٹ پڑھ پڑھ كر وہ احكامات پر دستخط كرتے تھے۔

"ایك بار پهر سوچ لیں سَر،" میں نے كہا۔

وہ ناراض ہو گئے، لیکن انھوں نے ضبط کیا اور کہا، "اب آپ جا سکتے ہیں۔"

مجھے ذِلّت کا شدید احساس ہوا۔ مجھ پھر چکّر آنے لگے۔

"آپ کا خیال ہے که میں والی بال بھی اچّھی نہیں کھیل سکتا۔"

وہ کچھ سمجھ نہیں پائے۔ میں بھی کچھ سمجھ نہیں پایا۔ میں لمبی چُھٹّی کی درخواست ان کے آفس میں داخل کر کے اسی رات ٹرین میں بیٹھ کر دوسرے دن شام کو گھر آگیا۔

میاں نے کہا، "تمهارا بچپن کا دوست یوسف آیا ہوا ہے۔ تمهیں پوچھنے آیا تھا۔ صبح چلا جائے گا۔"

تبھی میںنے ارادہ کیا کہ صبح ہونے سے پہلے ہی اس سے مِل لوں گا۔ اب اس کی گلی کا موڑ آگیا تھا۔ ماہوٹ کے بادل ہٹے تو چاند نے چہرا دکھایا۔ شکر ہے کچھ روشنی تو ہوئی۔ اس کے پرانے گھر سے ہی اس کے رہائش کا سُراغ لگے گا۔ اس کے گھر کے پاس پہنچ کر میں نے دیکھا که برابر والے کھنڈر میں کوئی شخص میری طرف پیٹھ کیے بیٹھا زمین کھود رہا ہے۔ چاندنی میں صاف نظر آیا که وہ کئی جگه زمین کھود چکا ہے۔ برابر میں تازہ تازہ مٹّی کی ٹھیریاں لگی ہوئی تھیں۔

یہ کون ہے؟ کیا رات کو اس کھنڈر میں گڑھے کھود کر امرود کے پیڑ لگا رہا ہے؟ ۔ کھنڈر کے پار سُنسان کھیتوں میں کوئی گیدڑ چلّایا۔ میرے بدن میں سنسنی دوڑ گئی۔ مجھے لگا جیسے وہ کوئی بھوت ہے جو اس سنسان رات میں اس کھنڈر میں گڑھے کھود کھود کر لوگوں کے کائے ہوے سر دفن کر رہا ہے۔ میں نے "آیت الکرسی" پڑھنا چاہا تو معلوم ہوا که میںبھول گیا ہوں۔ میرے قدموں کی آہٹ پر اس نے اپنا چہرا موڑ کر میری طرف دیکھا۔ اس کے ایك ہاتھ میں کُھرپا تھا جس سے وہ زمین کھود رہا تھا۔ چاندنی اس کے چہرے پر جھلملائی۔ اس کا سانولا چہرا اور سنولا گیا تھا اور اس اس شدید سردی میں بھی اس کے چہرے پر چہرے پر پسینه تھا۔ وہ کچھ دیر تك ایسے ہی کھڑا رہا اور پھر تیزی سے اٹھا اور مجھے لِپٹا

لیا۔ کیوں که ہم دونوں ایك دوسرے کے لڑکپن اور جوانی سے ناواقف تھے اس لیے ہم دونوں کو ایك دوسرے کا بدن پہلے ہی جیسا اپنا اپنا سا لگا۔

ہم دونوں چاندنی کے نیچے کھنڈر میں دو پتھروں پر بیٹھ گئے۔

"یه کیا کر رہے تھے؟"

وہ چپ رہا، پھر دیر کے بعد بولا،''اپنی آٹھویں کی مارك شیٹ تلاش کر رہا تھا۔'' ''کیوں؟ آب اس کی کیا ضرورت آن پڑی؟''

کافی دیر چپ رہنے کے بعد اس نے کہا، ''ایك دن بوئنگ سیکھنے کے لیے ایك لڑکی آئی۔ وہ بہت بڑے باپ کی بیٹی تھی۔ وہ اپنے ساتھی سے انگریزی میں کہہ رہی تھی که اسے بھگا دو، ہم دونوں اكیلے بوٹ لے کر جھیل میں چلیں گے۔ میں نے ہندوستانی میں اس کو سمجھایا کی یه قاعدے کے خلاف ہوگا۔ وہ دونوں ناراض ہو گئے۔ ان کی ناراضی کا سبب یه نہیں تھا که میں ان کو جھیل میں اکیلے جانے سے روك رہا تھا بلکه یه تھا که میں نے ان کی انگریزی کیوں سمجھایا کہ میں نے آنھواں کلاس فرسٹ ڈویڈن اور فرسٹ پوزیشن سے پاس کیا تھا۔ اس سمجھایا که میں نے آٹھواں کلاس فرسٹ ڈویڈن اور فرسٹ پوزیشن سے پاس کیا تھا۔ اس ہر وہ لوگ کِھلکھلا کر ہنسے۔ انھیں اس بات کا یقین نہیں ہوا۔ وہ کہتے رہے که اگر آٹھویں میں اتنے اچھے نمبر تھے تو گریجویٹ ہونے سے کون روك سکتا تھا۔ گریجویٹ ہو جاتے تو بڑا آدمی ہونے سے کون روك سکتا تھا۔ انھوں نے چلتے چلتے یه بھی جتایا که ناؤ چلانا سکھاتے ہو، بڑے لوگوں سے ملاقات ہوتی ہوگی، اس لیے انگریزی کے دو چار لفظ سمجھ کر جود کو قابل سمجھتے ہو۔ انھوں نے جاتے جاتے مجھے پھر جاہل کہا۔ میں گھر آکر نڈھال ہو کر بستر میں لیٹ گیا تو تمھاری بھابی نے پورا احوال سننے کے بعد کہا که ایسے دل پر کوئی بات مت لیا کیجے۔ میں انھیں کیا بتاتا که یه مرض بچپن سے ہے۔''

یہ کہتے کہتے وہ مسکرانے لگا۔ اس کی مسکراہٹ کے پیچھے ہم دونوں کا مشترکه ماضی تھا، اس لیے میں نے دل میں خواہش کی که کاش وہ دیر تك مسكراتا رہے۔ مگر وہ ایك دَم مغموم ہوگیا۔ میں نے اس سے آنكھیں نہیں مِلائیں۔

میں نے کھنڈر پر ایك نگاہ ڈالی۔ پہلے سے بھی زیادہ شکستہ ہو گیا تھا۔ یہ کھنڈر کسی بڑے شہر میں ہوتا تو لوگ پلاٹ كر كے محل كھڑے كر ليتے۔ اس قصبے میں تو گاؤں والے بھی آكر نہیں بستے كه گاؤں میں كم از كم اپنی زمینیں تو ہیں۔ یه اور ایسے نه جانے كتنے قصبے تقدیر کے بھاری قدموں کے نیچے آکر پامال ہوچکے ہیں۔ پامال ہو رہے ہیں۔

وہ بولا: "تمھاری بھابی نے کہا تم اپنی مارك شیٹ ان دونوں کو لے جا کر دِکھا دو تو تمھارے دل کا غبار نکل جائے گا۔ تب مجھے یاد آیا که قصبے سے رخصت ہوتے وقت مارك شیٹ کو ایك ٹین کے ڈبّے میں بند کر کے میں نے اس کھنڈر میں گاڑ دیا تھا۔ میں اس دلاسے پر گیا تھا که ایك آدہ برس بعد واپس آکر پھر پڑھائی کا سلسله شروع ہو جائے گا۔ مگر وہاں جا كر صابر بھائی نے نه تو آگے پڑھایا — کہاں سے پڑھاتے، خود ان کی ملازمت بہت معمولی تھی، اور ہے — نه مجھے کبھی یہاں آنے کا موقع ملا۔ سینکڑوں روپے کا کرایہ ہے لوٹا پھیری۔ مگر اس بار تمھاری بھابی کی بات میرے دل کو لگ گئی۔ میں نے سوچا تم نہیں ملوگے تو کم از کم تمھارے گھر جا کر سب سے مل آؤںگا۔ میں میاں سے مل کر آیا۔ میاں کیسے ہوگئے ہیں۔ کمزور۔ سفید۔ جب میں گیا تھا تو وہ سیاہ شیروانی پہنتے تھے اور قہقہه لگاتے تو شیروانی کے بٹن ٹوٹ کر گر پڑتے تھے۔ ہم دونوں بین بین کر اٹھاتے تھے۔ کیا انھوں نے میں آنے کے بارے میں بتایا تمھیں؟"

"ہاں۔ تبھی تو میں سیدھا چلا آرہا ہوں۔ تم وہاں کیا کرتے رہے اتنے دنوں؟"

"میں نے وہاں اِدھر اُدھر کی بہت سی کتابیں پڑھیں۔ کبھی کبھی میرا دل جب بہت اوب جاتا تھا تو میں فلسفہ بھی پڑھتا تھا۔ تمھاری بھابی مجھے فلسفی کہتی ہیں۔ ارسطو، افلاطون اور مسلم فلاسِفه میں ابن رُشد اور غزالی کو پڑھا۔"

"ابن رشد کو مسلم کہتے ہو؟ اس کے خیالات تو مشرکانه تھے۔ امام غزالی کی کتابوں کا ردّ لکھتا رہتا تھا۔"

"دونوں کی سمجھ اپنے اپنے انداز سے کام کرتی تھی۔ وہ خدا کے تصوّر اور قدرتِ خداوندی کے بارے میں امام غزالی کے خیالات سے متّفق نہیں تھا۔ صرف اتنی سی بات پر اسے مشرك كہنا زیادتی ہوگی۔"

اس رات کھنڈر میں بیٹھے بیٹھے مجھے یہ فلسفیانہ باتیں غیر ضروری لگیں۔ میں نے ڈرتے ڈرتے یوسف سے ایك سوال کیا، ''یوسف، تم کو میرا خط یاد ہے؟''

"تم بہت کم جواب دیتے تھے۔ کون سا خط؟"

"وہ خط نہیں ... میرا مطلب رائٹنگ سے ہے؟"

"ہاں ہاںیاد ہے۔ کیوں؟"

میں ایك دَم سے مایوس ہوگیا۔ کاش وہ اس وقت فوراً ہی کہه دیتا که تمهاری رائٹنگ مجھے خوب یاد ہے۔ ہمارے ساتھیوں میں تم سے اچّھی رائٹنگ کسی کی تھی ہی نہیں۔

ہم دونوں دیر تك چُپ رہے۔ جیسے میں كسى شخص كو جانتا ہوں كه وہ مجھے اس انداز سے چاہتا ہے ــــ یه احساس ہیں بڑی تكلیف تھی۔

وہ پھر کھرپا لے کر زمین کھودنے لگا پھر اچانك رُك كر بولا:

"ابن رُشد سے متعلّق ایك كہانی پڑھ كر اكثر مجھے لگتا ہے كه ایك اونٹ ہے اور وہ مجھے روندتا ہوا چلا جا رہا ہے۔"

رات کیوں که رات ہوتی ہے اور رات میں خوف بھی ہوتا ہے تو مجھے خوف محسوس ہوا۔ مجھے اونٹ کا پیکر خیال کر کے اور بھی ڈر لگا۔ مجھے اس کے اندھے پن کے خیال سے جُھرجُھری سی محسوس ہوئی۔ میں کھسک کر اس کے پاس ہو گیا۔

میں نے اس کا چہرا دیکھا۔ اس کا سانولا چہرا بچپن کے اس واقعے کی طرح سرخ ہو گیا تھا اور چاندنی میں اس پر پسینے کی بوندیں جِھلمِلا رہی تھیں۔ اس کے ہاتھ میں ایك زنگ خوردہ ٹین کا ڈبّا تھا۔ زنگ اتنا جَم گیا تھا که ڈبّا کھلنا دشوار تھا۔ اس نے کھرپے سے کاٹ کاٹ کر ڈبّے سے ایك تہه کیا ہوا کاغذ نكالا۔ پھر اس کاغذ کو کھول کر اس کے اندر سے مارك شیٹ نكالی۔ چاندنی میں ہم دونوں نے واضح پڑھا: "فرسٹ کلاس فرسٹ پوزیشن۔" وہ کچھ اور بھی خوش ہوتا که اس وقت میرے دل میں ایك کمینه خیال آیا اور میں نے اس کا اظہار کرنے میں دیر نہیں کی: "یه مارك شیٹ مل گئی تو کیا ہوا۔ اسے اس لڑکی اور اس کے ساتھی کو دکھا بھی دو تو کیا ہوگا۔ کیا وہ تمھارا ماضی تمھیں واپس کردیں گے که لو اب اس مارك شیٹ کے سہارے گریجویٹ بن جاؤ۔" یه کہه کر مجھے محسوس ہوا که میرے دل پر سے ایك بوجھ ہٹ گیا ہے۔

یوسف نے کچھ دیر تك مارك شیٹ کو ہاتھوں میں ویسے ہی سنبھالے رکھا، پھر شدید مایوسی کے انداز میں سر جھکا کر بیٹھ گیا۔ میرا جمله سن کر اس کا چہرا اُتر گیا تھا۔ اب مجھے اپنا بچپن والا یوسف یاد آیا۔ مجھے اس سے اچانك ہمدردی محسوس ہوئی اور میں نے تلافی کرنے والے انداز میں کہا، "گریجویٹ ہونے سے بھی کیا ہوتا ہے یوسف۔ دیکھو میں تمھارے سامنے ایك گریجویٹ بیٹھا ہوں۔ کل ہی میرا تبادله صرف اس بات پر کردیا گیا که

میری رائٹنگ خراب ہے۔"

رائٹنگ والی بات پر اب بھی اسے کچھ نہیں یاد آیا۔ وہ اسی طرح بیٹھا رہا۔ پھر تھوڑی دیر بعد بولا:

"وه اندها اونٹ تمهیں بهی پامال کر گیا۔

کھنڈر کے پار کھیتوں میں پھر کوئی گیدڑ رویا۔ ہم دونوں نے اُدھر دیکھا که کھیتوں، قصبوں، شہروں اور ملکوں اور انسانوں کو روندتا ہوا ایك اونٹ بھاگا چلا جارہا ہے۔ ہم دونوں ایك دوسرے سے قریب ہوگئے اور سر جھكائے دیر تك وہیں بیٹھے رہے۔